

**МЕРА ПО СОХРАНЕНИЮ 185/XVIII**  
**Поисковый траловый промысел видов *Dissostichus***  
**на статистических участках 58.4.1 и 58.4.3 (банки БАНЗАРЕ и Элан)**  
**в сезоне 1999/2000 г.**

Комиссия,

Приветствуя уведомление Австралии о намерении проводить поисковый траловый промысел на статистических участках 58.4.1 и 58.4.3 в течение сезона 1999/2000 г.,

в соответствии с Мерой по сохранению 65/XII настоящим принимает следующую меру по сохранению:

1. Промысел видов *Dissostichus* на статистических участках 58.4.1 (к западу от 90°в.д.) и 58.4.3 проводится плавающими под австралийским флагом судами, занимающимися исключительно поисковым промыслом.
2. Банка БАНЗАРЕ определяется как воды в зоне от 55°ю.ш. до 64°ю.ш. и от 73°30'в.д. до 89°в.д. Банка Элан определяется как воды в зоне от 55°ю.ш. до 62°ю.ш. и от 60°в.д. до 73°30'в.д.
3. Общий вылов видов *Dissostichus* в сезоне 1999/2000 г., полученный при траловом промысле, не превышает 150 т на банке БАНЗАРЕ и 145 т на банке Элан.
4. (i) Не ведется направленного промысла никаких видов за исключением видов *Dissostichus*.  
(ii) Прилов любых видов рыб за исключением видов *Dissostichus* не превышает 50 т.  
(iii) Если в ходе направленного промысла за одно траление прилов любого вида прилова, на который распространяются ограничения на прилов в соответствии с настоящей мерой по сохранению,  $\geq 2$  т, то промысловое судно не ведет промысел этим методом на любой точке в радиусе 5 морских миль<sup>1</sup> от места, где прилов превысил 2 т, в течение периода по крайней мере 5 суток<sup>2</sup>. Место, где объем прилова превысил 2 т, определяется как маршрут судна от точки, где судно в первый раз установило орудия лова, до точки, где оно выбрало орудия лова.
5. В случае настоящего поискового тралового промысла сезон 1999/2000 г. определяется как период с 1 декабря 1999 г. по 30 ноября 2000 г., или до того момента, когда будет достигнуто ограничение на вылов – в зависимости от того, что наступит раньше.

6. В ходе всех промысловых операций на борту каждого судна, ведущего поисковый траловый промысел видов *Dissostichus* на статистических участках 58.4.1 и 58.4.3 в сезоне 1999/2000 г., находится по крайней мере один научный наблюдатель, назначенный в соответствии с Системой АНТКОМа по международному научному наблюдению.
7. Требуется, чтобы на каждом судне, ведущем поисковый траловый промысел видов *Dissostichus* на статистических участках 58.4.1 и 58.4.3, постоянно работала СМС – в соответствии с Мерой по сохранению 148/XVII.
8. Во исполнение настоящей меры по сохранению:
  - (i) применяется Система представления данных по уловам и усилию по пятидневным периодам, изложенная в Мере по сохранению 51/XII; и
  - (ii) при коммерческом промысле на статистических участках 58.4.1 и 58.4.3 требуемые Мерой по сохранению 121/XVI ежемесячные мелкомасштабные биологические данные регистрируются и представляются в соответствии с Системой международного научного наблюдения.
9. Регистрируется информация об общем количестве и весе выброшенных особей видов *Dissostichus*, включая и особей со «студенистым» мясом. Такая рыба считается частью ТАС.
10. Планы научных исследований и ведения промысла должен соответствовать планам в Приложениях 182/А и 182/В к Мере по сохранению 182/XVIII (Общие меры по поисковым промыслам видов *Dissostichus* в зоне действия Конвенции в сезоне 1999/2000 г.) со следующими отклонениями:
  - (i) Имеется две мелкомасштабных исследовательских единицы: одна – банка БАНЗАРЕ и одна – банка Элан, как это определяется в пункте 2 выше.
  - (ii) Меры по представлению данных при ярусном промысле не применяются.

<sup>1</sup> Настоящее положение принято в ожидании принятия Комиссией более подходящего определения термина «промысловый участок».

<sup>2</sup> Этот период принят в соответствии с отчетным периодом, указанным в Мере по сохранению 51/XII, – в ожидании принятия Комиссией более подходящего периода.